

N. Rörös Octob. 20. 861.

Kedves Barátom!

Híreid nem híreid — igen sajnálom  
hogy ismét cura alá kellett kerülöd.

Bajod — az én tudomásom szerint  
ideges baj, vérrelulással a főre, s  
ezt következik a léptömülés  
is melynek következtével tartom  
a perissicé előkerülő s általa  
sokán fölszemisment lácsax. Soket



ölkézfűggésben van a fülsengés is.  
Rendelt szerem közt chinin van,  
de sőt felned nem kell; sokszor  
veszem be magam is! — Akorban  
hoppas vérelet nem ajánlhasom, re,  
szint mert nem is sokkám úgy  
vondelni, réskint mert külvében  
is fölösleges ha kikeménykedik más,  
kénst. Ittam Néked hogy ha bajod  
lesz, csináltasd meg azon skort,  
s ezt más orvos orvos is mint Poor  
helyben hagyja. En' csak azon meg,

jezre, 1.



jegy rész részem az enyémről a szer-  
adagolására nézve salán elkerő-  
rendelése hogy a szer szerintem  
systematice úgy vessék, hogy az  
első bevétel (az egész adagot érve)  
után 8 napra akár van baj-  
akár nincsen — ismételtetik  
az adag; továbbá, a második  
vételről számításra 15 napra  
ismétlés ugyan azon adagban  
s végre a 3. vétel után egy  
hónapra ismét. Ekkor, rendszer-  
es, kevés gond, körakadás,  
frissleg mellett az ember bék-  
sósága van. Kellémelen a  
fülsengés. Erre nézve csipős  
lúgos lábfürdők ajánlok, és  
még naponta kétszeri párolását  
a füleknek jóval sarkos, a páro-  
lás álljon meleg víz gőzéből, vagy



a mi seinsén hasznos: ashenből.  
Kéress a gyógyseentárból esetégenye  
= ashen acexien; ebből egy nek exeket  
vagy sötket is önts egy papirsölisébe  
helyzett darabka scivacsa; sa köl  
csért tartod 1/2 fersályig egy ik - fél  
fersályig másik fütetre hogy as el  
párolgó' égény a fütetobjára hasson.  
Meglássod hogy sikere lesz.

Jn poor úr nagyon olvasott s már  
most sok tapasztalással bíró orvos,  
szeretem hogy bár kedvesösten kö  
villemények közt - vele megismer  
kedet. Tisztelet nevében. -

Az adó elcsúszta nyakunkon  
van; bírságok Glaxer és Waisen.

Bizalmadax nagyon köszönve,  
s kedveseides exerskor közre  
vagyok

Szerető barátok

u. i. Hadd félbeszess a  
píbulákax s élj förtékbi  
sándyommal, s ha kell - sudórits!

J. Károlyi



My dear Sir,  
I have the honor to acknowledge the receipt of your letter of the 10th inst. in relation to the matter of the purchase of the land for the proposed site of the new building for the Department of the Army, and in reply to inform you that the same has been forwarded to the proper authorities for their consideration.

I am, Sir, very respectfully,  
Your obedient servant,  
John A. Mendenhall

